



MEG1 / MEG1-HY

Megaphon
Megaphone

10002226 10004399

auna

www.auna-multimedia.com

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung. Scannen Sie den folgenden QR-Code, um Zugriff auf die aktuellste Bedienungsanleitung und weitere Informationen rund um das Produkt zu erhalten:



TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10002226, 10004399
Stromversorgung	8 Batterien Größe C
Leistung	45 W
Effiziente Entfernung	1500 m
Gewicht (ohne Batterien)	1900 g

English 7

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

**Hersteller:**

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Deutschland.

**Dieses Produkt entspricht den folgenden
Europäischen Richtlinien:**

2014/30/EU (EMV)
2011/65/EU (RoHS)

SICHERHEITSHINWEISE

- Setzen Sie das Gerät nicht über einen längeren Zeitpunkt Hitze und Sonnenlicht aus.
- Benutzen Sie das Gerät nicht bei Regen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen Tuch.
- Der Gebrauch des Megaphons kann Gehörschäden verursachen. Benutzen Sie es nicht in der Nähe anderer Menschen.
- Falls Sie das Gerät länger nicht benutzen, entnehmen Sie die Batterien, und verstauen Sie sie separat, damit die das Gerät im Falle eines Lecks nicht beschädigen.
- Bewahren Sie Verpackungsmaterial nicht in der Reichweite von Kindern auf. Plastiktüten können für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Verändern Sie das Gerät nicht.
- Zerlegen Sie das Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren. Das Gerät enthält keine Teile, die von Ihnen gewartet werden können.
- Die Reparatur des Geräts sollte nur von einem Techniker oder einem autorisierten Service-Center durchgeführt werden.
- Öffnen Sie das Gerät unter keinen Umständen.
- Eine unsachgemäße Installation und/oder Verbindung kann zu Fehlfunktionen oder Schäden führen.

GERÄTEÜBERSICHT



BEDIENUNG

Einlegen der Batterien

- 1 Lösen Sie die Verriegelung und öffnen Sie die obere Abdeckung des Megaphons.
- 2 Entfernen Sie die beiden Kunststoffrohre.
- 3 Legen Sie vier Batterien Größe C in jedes Kunststoffrohr.
- 4 Achten Sie auf die richtige Polarität (+/-).
- 5 Stecken Sie die beiden Rohre in das Megaphon.
- 6 Schließen Sie die obere Abdeckung und verriegeln Sie sie.

Sprechen / Sirene

- Drücken Sie auf den Speech-Knopf, um in den Speech-Modus (Sprechen) zu wechseln.
- Passen Sie die Lautstärke am Regler an und sprechen Sie in das Mikrofon.
- Je näher die Geräuschquelle am Mikrofon ist, desto klarer ist die Wiedergabe.
- Drücken Sie erneut auf den Speech-Knopf, um in den Sirene-Modus zu wechseln.

Etwas aufnehmen / Aufnahme abspielen

- Drücken Sie auf den Record-Knopf, um eine Aufnahme zu starten. Die Aufnahme-Anzeige leuchtet.
- Drücken Sie den Record-Knopf erneut, um die Aufnahme zu beenden. Die Aufnahme-Anzeige erlischt.
- Drücken Sie auf den Play-Knopf, um die Aufnahme abzuspielen. Drücken Sie den Play-Knopf erneut, um das Abspielen der Aufnahme zu beenden.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Das Produkt enthält Batterien, die der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zu gesonderten Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints to avoid damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the instruction manual is not covered by our warranty and any liability. Scan the QR code to get access to the latest user manual and other information about the product:



TECHNICAL DATA

Item number	10002226, 10004399
Power supply	8 Batterien Größe C
Power	45 W
Efficient Distance	1500 m
Weight	1900 g

DECLARATION OF CONFORMITY

Producer:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Germany.



This product is conform to the following European Directives:

2014/30/EU (EMC)
2011/65/EU (RoHS)

SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not place under the direct sunlight or the high temperature environment for a long period of time.
- Avoid exposure to rain, water or heavy humidity.
- When cleaning the megaphone body only use a neutral detergent. Never use thinner or benzene.
- Amplified sound or howling may cause damage to person's ears. Don't use the megaphone close to people's ears.
- If not in use for a long period of time, remove the batteries and store them separately to prevent leaking batteries and damaging the circuits inside the megaphone.
- Do not leave packaging materials in reach of children. Plastic bags may become a dangerous toy for children.
- Do not modify the device.
- Do not disassemble the unit or attempt to repair it yourself. The device does not contain parts serviceable by you.
- If you have any questions or problems regarding the device, please feel free to contact our customer service for advice.
- Repairing the unit should only be made by a technician or an authorized service center.
- Do not open the device under any circumstances.
- Incorrect installation and/or connection may lead to malfunction or complete damage.

PRODUCT OVERVIEW



OPERATION

Inserting the batteries

- 1 Release the lock and open the top cover of the megaphone.
- 2 Remove the two plastic tubes.
- 3 Place four size C batteries in each plastic tube.
- 4 Make sure the polarity is correct (+/-).
- 5 Insert the two tubes into the megaphone.
- 6 Close the top cover and lock it.

Speak / Siren

- Press the Speech button to switch to Speech mode.
- Adjust the volume on the slider and speak into the microphone.
- The closer the sound source is to the microphone, the clearer the playback.
- Press the Speech button again to switch to Siren mode.

Recording / Playing Back a Recording

- Press the Record button to start recording. The recording indicator lights.
- Press the Record button again to stop recording. The recording indicator will turn off.
- Press the Play button to play back the recording. Press the Play button again to stop playing the recording.

HINTS ON DISPOSAL



According to the European waste regulation 2012/19/ EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Your product contains batteries covered by the European Directive. 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste. Please check local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health.

